

Distr.: General
31 December 2020
Arabic
Original: English

الجمعية



الدورة السادسة والعشرون

كينغستون، 27-31 تموز/يوليه 2020**

البند 14 من جدول الأعمال

اعتماد ميزانية السلطة الدولية لقاع البحار

البند 15 من جدول الأعمال

اعتماد جدول الاشتراكات المقررة في ميزانية السلطة

الدولية لقاع البحار

مقرر جمعية السلطة الدولية لقاع البحار بشأن ميزانية السلطة للفترة المالية

2022-2021

إن جمعية السلطة الدولية لقاع البحار،

إن تأخذ في اعتبارها توصيات مجلس السلطة الدولية لقاع البحار⁽¹⁾،

- 1 - توافق على الميزانية للفترة المالية 2022-2021 بمبلغ 19 411 280 دولاراً⁽²⁾؛
- 2 - تأذن للأمين العام بأن يضع جدول الأنصبة المقررة لعامي 2021 و 2022 على أساس الجدول المستخدم في إعداد الميزانية العادية للأمم المتحدة للأعوام من 2019 إلى 2021، مع مراعاة أن يكون الحد الأقصى لمعدل النصيب المقرر 22 في المائة وحده الأدنى 0,01 في المائة؛
- 3 - تأذن أيضاً للأمين العام، في كل من عامي 2021 و 2022، في أن ينقل بين أبواب الاعتمادات وأبوابها الفرعية والبرامج نسبة تصل إلى 20 في المائة من مبلغ كل باب وباب فرعي وبرنامج؛

* أُعيد إصدارها لأسباب فنية في 29 تموز/يوليه 2021.

** التواريخ الأصلية. وقد أُرجم الاجتماع إلى أجل غير مسمى.

(1) ISBA/26/C/26.

(2) ISBA/26/A/5/Add.1/Rev.2-ISBA/26/C/18/Add.1/Rev.2.



الرجاء إعادة استعمال الورق



- 4 - **تحث** أعضاء السلطة على أن يسددوا في أقرب وقت ممكن اشتراكاتهم المقررة في الميزانية في الموعد المقرر وبالكامل؛
- 5 - **تلاحظ بقلق** تزايد مبالغ الاشتراكات غير المسددة، وتناشد مرة أخرى أعضاء السلطة أن يسدّدوا في أقرب وقت ممكن اشتراكاتهم غير المسددة في ميزانية السلطة عن السنوات السابقة وتطلب إلى الأمين العام أن يواصل، في إطار سلطته التقديرية، بذل جهوده لتحصيل تلك المبالغ؛
- 6 - **تحث** الأعضاء وغيرهم من الجهات المانحة المحتملة على تقديم تبرعات لصندوق الهبات للبحوث العلمية البحرية في المنطقة وصندوقي التبرعات الاستثنائيين التابعين للسلطة؛
- 7 - **تعرب عن بالغ قلقها** من استنفاد رصيد صندوق التبرعات الاستثنائي الخاص بتغطية تكاليف مشاركة أعضاء اللجنة القانونية والتقنية المنتمين إلى البلدان النامية وأعضاء اللجنة المالية المنتمين إلى البلدان النامية في اجتماعات اللجنة القانونية والتقنية واللجنة المالية؛
- 8 - **تقرر** إعمال خدمات الترجمة الشفوية المتزامنة عن بعد في جميع اجتماعات أجهزة السلطة كإجراء مؤقت في ظل جائحة مرض فيروس كورونا (كوفيد-19) وحتى نهاية الفترة المالية 2021-2022. ويتعين اتخاذ القرار المتعلق باحتمال استمرار هذه الممارسة بصورة منفصلة.

31 كانون الأول/ديسمبر 2020